

Най правосални Всеобщай Декларацияни

Генеральной Ассамблея резолюциядани 217 А (III) гуси биани деааяча инидуэни 1948 айүаниду токтовохан, гэрэн гурумбэ долдивамбохан

[?]

Гэрэн гурун нуктэндүэчи балдинай таони гэбуни, эмуту, уй-дэ чйрэсини правосал – хэүгэл, мирнэй биури основани. Чава тэджыми, гучи

сагори: най правосалбани бодоваси, чачи чиурисиури – тэй хэм най догани тагдоандини. Най хэүгэл, мэнэ мурумби уми мутэми, хайди-да эмүлми, эм хадичаами бигуэни аүгори мир – тэй гэрэн гурун чу увуй мурундиэри отоличайчи, сайчайчи мир. Чава тэджыми, гучи

най, сиюгэрэмбэ, эрумбэ багидои, чихаласи-да, мурумби ачапчи чу хаморой эрдэнчи – соринчи – илиаси осигоани, неани правосалбани гиан кусундиэни кандерива гэлэури. Чава тэджыми, гучи

гой-гой голо найсал кэвэли балдивачи масилтоми пикпүри. Чава тэджыми, гучи

Объединённой Нациясал голосалчи найсал правосалбани, гэбувэни, ценностивэни, гучи хусэни, эктэни эмутуди правосалковачи Уставаду гучи модан уүгүхэчи, тотара социальной прогресс, хэүгэл биури бади улэн-улэн осигоачи пикпүмэри дэрүхэчи. Чава тэджыми, гучи

государствосал-членсэл, ООНди гэсэ, най правосалбани, свободасалбани гэбулэуригэ, дахалаорива пикпүмэри хэсэвэ бүхэмбэчи. Тэджымэри, гучи

эй правосал, свободасал характербачи хэмту найсал отоличаачи, неанчи бүхэмбэри хэсэвэри чопал тэде опогоандидоачи, отолихачи тэүдэи значениеку осивани сагми. Чава тэджыми,

Генеральной Ассамблея

эй най таони правосални Всеобщай Декларациява гэрэн гурун саггоачи гисурэйни. Тэй задачава тэде оповамборива хэмту голосал, государствосал тэдемэүгилэйчи.

Най таони, общество органны таони, эй Декларациява тул-тул эдечимэри, гэрэн гурумбэ аломари, тачиочимари, эй правосалба, свободасалба кидуригэ тэдемэүгүэчи, всеобщай, эффективэй признаниева мэнэ голои гучи гой-гой голосал дебонсалдини оповамборива, неамбачи государствосал-членсэл голосалдоачи, тэй государствосал далачайчи наду би голосалду тэде оповамборива обеспечивалаорива тэдемэндивэчи гэлэй.

Дюлуй статья

Хэмту найсал гипалин, мэнэ гэбудиэри, правосалдиари эмуту балдичи. Неанчи муруүку, дэрэлку, диа диавари а-нэу-мэт бодомари тагилайчи.

Дюэечиэ статья

Най таони, голони, хэрэктэни бойкони хогани бимиу, эктэни, хусэни бимиу, хай хэсэдиэни хисаүгоамио, хай эндуригэ, политикава гучи гой дякасалба агдачаамио, хавой голо бимиу, баян, синэди бимиу, дяүгиан, байби най бимиу, гучи хадени гой хай-да хангис-хангис бй-дэ, – чава эм бодоами, эй Декларация сагванкини хэмту правосалку, хэмту свободасалку бигини.

Тэй оячигани, найва, хай боадоани, надоани бй-дэ, тэй боа, на, страна хоги би статусако бимиу: политическай, правовой, международнай-ну, мэнэ энчэхэндиин-ну, гой страна далайдиани бйни-ну гучи хоги-да энчэхэмбэни камаливачи аличайни-ну – гэрбиэсиүхэн тургундулэни хангис-хангис бодоваси.

Илиачиа статья

Най таони бимбэ, свободава, уй-дэ неамбани тоүгаласивани гэлэми мутэй. Тэй неани правони.

Дуэчиэ статья

Уйвэ-дэ лаодинчаами ачаси; лаодинчаорива, лаодинсалба хачинди ходасиорива камалиори.

Тойүгиачиа статья

Уйвэ-дэ эрулэури, кэпсуүгэди, гэбувэни тугбуми таори, кэсулиури ачаси.

Нюүгиэчиэ статья

Най таони, хайдо-да бичин-дэ, неани правосубъектностиди правоковани тэдеуригэ гэлэй.

Надация статья

Хэмту найсал гиандо эмуту, хангис-хангис би анадигани, эмутуди гиан кандейвани гэлэмэри мутэйчи. Эй Декларациява эм тургунчиэми, уйвэ-дэ хоги-да тугбуриду гучи хоги-да хэм би тугбунчи пикпуриду хэмту най эмуту кандемба гэлэмэри мутэйчи.

Дякпочиа статья

Най таони, неандоани Конституция, гиан бүхэчи основной правосалбани боялиори осини, гиамба улэн сагри мэнэ голои дедяни неани правосалбани хэм тэрэк таогойвани гэлэми мутэй.

Хуээчиэ статья

Уйвэ-дэ байта анадигани дяпаори, камалиори, пуүнэури ачаси.

Деааяча статья

Най таони, мэнэ правосалби гучи тан дякасалба тэрэк осигоаүгоачи, м пибайталтойвачигианукономсаггоачи, гэрэнгурундиэмутуди, хэмтунайсал сагридиачи, гиандола тэрэк мэнэ энчэхэнди дебей дедян дедяйвани гэлэми мутэй.

Деан эмунчиэ статья

Най таомбани, неамбани байталториду, чава гиандола дедями сагори-чина, байта анадидодори; тэй оячигани неамбани, хоги-да хэм м пикандеми мутэгуэни, хачинди бэлэчиури.

Уйвэ-дэ, хайва-да тахандолани-ну, тагчиндолани-ну, чава тахани эринду неани голони гиандолани, международнай праволани тэй байта биэчини осини, байтакоам байталтоми ачаси. Гучи байтагои багхани эринду бичин кэсулиндуй маүгади кэсулими ачаси.

Деан дюэечиэ статья

Уй-дэ гой най эргэмбэни, дегбани, гэбувэни, деүкани балдимбани тоүгалами мутэси. Най таомбани гиан кандейни.

Деан илиачиа статья

Най таони мэнэ мурундулэй хэүгэлди пулсими, мэнэ государствои долани бигуи боава багми

мүтэй.

Най таони гой странава, мэнэ странаи налми, мэнэ странаии мочогоми мүтэй.

Деан дучиэ статья

Най таони, неамбани гой най хасасидоани, мэнэ бэуугуи гой боаду гэлэми, бахамби бэумби такорами мүтэй.

Най мэнэ оркиндолai хай-да байтава тайни осини, Объединеннай Нациясал Организацияни принципэвэни хангис-хангис тайни осини, неани эй правова такорами мүтэси.

Деан тойугиачиа статья

Най таони гражданствоку бими мүтэй.

Уй-дэ гражданствовани бай туй абанавами ачаси, гражданствои мэнэ мурундулэи калами мүтэйни правова чйгуми ачаси .

Деан нюугучиэ статья

Хусэ, эктэ най, деан дякпон с вэ исипари, гой-гой голоко, религияку-да, эди-аси осимари мүтэйчи. Неанчи, эди-аси осидоари, гэсэ балдидоари, падилагойдоари, хэм эмуту правокул.

Най хэугэлди мэнэ мурундулэи, эе-тая чихалайдоани, эди-аси осимари мүтэйчи.

Нуктэн - общество бонго ячейкани; обществоди, государстводи нуктэмбэ кандейчи. Тэй нуктэн правони

Деан надиачиа статья

Най таони мэнэ хадёмби эмучэн, гой найди-да гэсэ эделэчэми мүтэйни.

Уй-дэ гой най хадёмбани чйми мут си.

Деан дякпочиа статья

Най таони мэнэ хэугэлди мурунку, дэрэлку, религияку бими мүтэй; эй правова най мэнэ чихалами религияи, мурумби калами мүтэй. Най таони мэнэ тэджичи мурумби, религияи эмучэн, гой гурунди гэсэ-дэ голои колилани тами мүтэй.

Деан хуэзэчиэ статья

Най таони мэнэ тэджичи мурунку бими мүтэй. Тэй мурумби гой гурумбэ тэдевэукичэми, хэугэлди уми мүтэй. Неандоани тэй право би. Эй правочи йричи: хай границасалба-да бодоами, мэнэ мурумби голлани биури, хамача-да мэдэвэни хай-да хэм эрдэнди гэлэмэчиури, баори, найсалба савамбори.

Хоринча статья

Най таони хэугэл мирнэй собраниесалду, ассоциациясалду бими мүтэй.

Уйвэ-дэ, чихаласи найва, хавой-да ассоциациячи йвэукичэвэси.

Хорин эмунчиэ статья

Най таони странаи мэнэ бээдиину, гой сондехан найсал алдандианину далачами мүтэй.

Най таони мэнэ странадои государственнай дебондо дебоми мүтэй.

Государстводу балди голосал мурунчи - правительство гиани тэхэни. Гэрэн гурун мурундулэчи странаду тогдо сондэнсалба осивамбори. Тайнай голосованиеду сондей найсал хэм эмутуди правоку осивачи гэлэури.

Хорин дюзэчиэ статья

Най таони, общество членни бими, неани экономической, социальной, культурнэй удэду мэнэ гэбуи зурйчэми, хэугэлди урэми балдигоани, неани странадоани балди голосал гой-гой боаду балди голосалди гэсэ дна диавари бэлэчивэчи гэлэури. Тэй найсал таони правочи.

Хорин илиачиа статья

Най таони правони: дебори, мэнэ мурундулэи дебонгои сондери, тэрэк би, улэн условиэку дебондо дебори, дебон ана осидиани хоричако биури.

Най таони гой найди эмуту дебондола эмуту туримбэ гэлэми мүтэй.

Дебой най таони, неандоани, неани деукандоани иси туримбэ гэлэуриди правоку; турини исиасини осини, государство неамбани бэлэчидиэни правоку.

Най таони неани интересэвэни кандей профсоюзав аугоми, тэй профсоюзачи йуми ая правоку.

Хорин дучиэ статья

Дебой най таони тэйми, туринку отпускава гэлэми мүтэй. Тэй неани правони.

Хорин тойугиачиа статья

Най таони, мэнэ гучи деукамби аяди, элгийчимэри балдигоачи, деко, сианпангико, тэтуэку, энусидуэри, окчичи гучи дэуси гурунку биуриди правоку. Дебон ана осиючиани, энусидуэни, дебоми мүтэсидуэни, наон дэрэдигучиэни, сагдаугочиани, албан бэлэчивэни гэлэми мүтэйни. Тэй най таони правони.

Нүчи пурилку экэсэл, нүчи пурил чу мауга эмуту этэхимбэ, бэлэчимбэ гэлэуриди правокул. Хэмту пурил, эдику баохан бимиу, эди ана баохан бимиу, эмутуди албан бэлэчидиэни, кандейдиани бйвэчи гэлэури. Тэй неанчи правочи.

Хорин нюугиэчиэ статья

Най таони тачиочнориди правоку. Начальной, общей образование таман ана бигилэйчи. Хэмту пурил начальной образованиева багилэйчи. Техническэй, профессиональной, увуй образованиева мүтэй гурун хэм багичи.

Образование найва улэн, маси, гой най правосалбани, свободасалбани кидуриэ тачиочигини. Образование дна диавари, гой голосалба дэрэлэми, аличаи биуриэ, Объединеннай Нациясал Организацияни мирбэ кандейвани бэлэчиуриэ тачиочигини.

Аминсал, энинсэл нүчи пурилбэри хайдо-да тачиочигоачи мэнэ сондериди правокул.

Хорин надиачиа статья

Най таони мэнэ мурундулэи общество культурнэй биндуэни, искусствова улэсими, научнай

прогрессаду участвоваалами, бэнчиэмбэни такорами мутэуриди правоку.

Най таони моральной, материальной интересэсэлби – мэнэ научнай, культурнэй, художественнай дебонсалби – кандэми мутэуриди правоку.

Хорин дякпочиа статья

Най таони социальной гучи международнай порядокба гэлэуриди правоку. Тэй право эй Декларацияду нирувухэн най правосалбани, свободасалбани тэде оповандини.

Хорин хуюэчиэ статья

Най таони хэүгэлди, тэүүлэнди урэи, бии обществоду нэ таодаүко.

Най таони мэнэ правосалби, свободасалби тэде оповандидои, демократическай обществоду би гойнай правосалбани, свободасалбани, общественной порядокбани, гэрэн гурун бэнчиэмбэчи гиандола саггини, кидугини .

Тэй правосалба, свободасалба тэде оповандидои, хали-да Объединённой Нациясал Организацияни целисэлни, принципэсэлни хангиактолани тамичаси.

Гочиа статья

Хайва-да эй Декларацияду нирувухэмбэ, хавой-да государствово-ну, найсал хопандоачи-ну, пади найдо-ну правосалба гучи свободасалба абанагоами тагоачи правова бувуриэм, отолими ачаси.